

Iodáil, an-An Róimh: Medical equipments, pharmaceuticals and personal care products

OJ S 61/2016 26/03/2016

Fógra conartha

Soláthairtí

Treoir 2004/18/CE

Alt I: Údarás conarthachta

---

### I.1. Ainm agus seoltaí

Ainm oifigiúil: Azienda Ospedaliera Sant'Andrea

Seoladh poist: Via di Grottarossa 1035/1039

Baile: Roma

Cód poist: 00189

Tír: An Iodáil

Teagmhálaí: U.O.C. Acquisizione Beni e Servizi

Le cur faoi bhráid: Dott. Stefano Cavallo

Ríomhphost: [ufficiogare3@ospedalesantandrea.it](mailto:ufficiogare3@ospedalesantandrea.it)

Guthán: +39 0633775670

Facs: +39 0633775020

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Seoladh ginearálta an údaráis chonarthachta: <http://www.ospedalesantandrea.it>

**Is féidir tuilleadh faisnéise a fháil ó:**

Ainm oifigiúil: Azienda Ospedaliera Sant'Andrea

Seoladh poist: Via di Grottarossa 1035/1039

Baile: Roma

Cód poist: 00189

Tír: An Iodáil

Teagmhálaí: U.O.C. Acquisizione Beni e Servizi

Le cur faoi bhráid: Dott. Stefano Cavallo

Ríomhphost: [ufficiogare3@ospedalesantandrea.it](mailto:ufficiogare3@ospedalesantandrea.it)

Guthán: +39 0633775670

Facs: +39 0633775020

Seoladh idirlín: <http://www.ospedalesantandrea.it>

**Is féidir sonraíochtaí agus doiciméid bhreise (lena n-áirítear doiciméid le haghaidh caidreamh iomaíoch agus córas ceannaigh dinimiciúil) a fháil ó:**

Ainm oifigiúil: Azienda Ospedaliera Sant'Andrea

Seoladh poist: Via di Grottarossa 1035/1039

Baile: Roma

Cód poist: 00189

Tír: An Iodáil

Teagmhálaí: U.O.C. Acquisizione Beni e Servizi

Le cur faoi bhráid: Dott. Stefano Cavallo

Ríomhphost: [ufficiogare3@ospedalesantandrea.it](mailto:ufficiogare3@ospedalesantandrea.it)

Guthán: +39 0633775670

Facs: +39 0633775020

Seoladh idirlín: <http://www.ospedalesantandrea.it/bandi/index.php?r=bandiGara>

**Ní mór tairiscintí nó iarratais ar rannpháirtíocht a sheoladh:** Ainm oifigiúil: Azienda Ospedaliera Sant'Andrea

Seoladh poist: Via di Grottarossa 1035/1039

Baile: Roma

Cód poist: 00189

Tír: An Iodáil

Teagmhálaí: Ufficio Protocollo Generale dal lunedì al giovedì dalle ore 9:00 alle ore 12:00 e dalle 14:00 alle 16:00 — il venerdì dalle ore 9:00 alle ore 13:00

Ríomhphost: [protocollo.generale@ospedalesantandrea.it](mailto:protocollo.generale@ospedalesantandrea.it)

Guthán: +39 0633775200

Facs: +39 0633775001

Seoladh idirlín: <http://www.ospedalesantandrea.it>

## **I.2. An cineál údaráis chonarhachta**

Údarás réigiúnach nó áitiúil

## **I.3. Príomhghníomhaíocht**

Sláinte

## **I.4. Dámhachtain conartha thar ceann údaráis chonarhachta eile**

Tá an t-údarás/t-aonán conarhachta ag ceannach thar ceann údaráis chonarhachta eile: níl

## **Alt II: Cuspóir an chonartha**

---

### **II.1. Cur síos**

#### **II.1.1. Teideal tugtha don chonradh ag an údarás conarhachta**

Gara a procedura Aperta per la fornitura in service di sistemi analitici e del materiale di consumo necessari per le attività dei Laboratori di Microbiologia e di Diagnostica Cellulare dell'Azienda Ospedaliera Sant'Andrea, per il periodo di tre (3) anni. Eventuale proroga tecnica per il periodo di (6) sei mesi.

#### **II.1.2. An cineál conartha agus láthair na feidhmíochta nó an tseachadta**

Soláthairtí

Príomhshuíomh nó príomhláthair na feidhmíochta: U.O. Magazzino Diagnostici Sant'Andrea.

Cód NUTS

#### **II.1.3. Faisnéis faoi chomhaontú creatlaí nó faoi chóras ceannaigh dinimiciúil**

Baineann an fógra le conradh poiblí

#### **II.1.4. Faisnéis faoin gcomhaontú creatlaí**

#### **II.1.5. Cur síos achomair ar an gconradh nó ar an gceannachán (ar na ceannacháin)**

Fornitura in service di sistemi diagnostici e consumabili.

#### **II.1.6. Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)**

33000000 Medical equipments, pharmaceuticals and personal care products

#### **II.1.7. Faisnéis faoi Chomhaontú Soláthair Rialtais (GPA)**

#### **II.1.8. Bearta**

Tá an conradh seo roinnte ina bhearta: tá

Féadfar tairiscintí a chur isteach le haghaidh na nithe a leanas beart amháin nó níos mó

#### **II.1.9. Faisnéis faoi mhalairtí**

Glacfar le malairtí: níl

## **II.2. Raon feidhme an tsoláthair**

### **II.2.1. Cainníocht nó raon iomlán**

L'appalto ha un importo triennale a base d'asta di 678 000 EUR iva esclusa, eventuale proroga tecnica 113 000 EUR iva esclusa, totale complessivo 1 017 000 EUR =iva esclusa.  
Luach measta gan CBL san áireamh: 678 000 EUR

### **II.2.2. Faisnéis faoi roghanna**

Roghanna: níl

### **II.2.3. Faisnéis faoi athnuachana**

Tá an conradh seo faoi réir ag athnuachan: níl

## **II.3. Fad an chonartha nó teorainn ama dá chur i gcrích**

Fad ina mhíonna: 36 (ó dháta dámhachtana an chonartha)

Faisnéis faoi bhearta

Uimhir an bhirt: 1

#### **1) Cur síos achomair**

Ulteriori informazioni sono visionabili e scaricabili dal sito [www.ospedalesantandrea.it](http://www.ospedalesantandrea.it) al seguente link <https://ospedalesantandrea.it/bandi/>

#### **2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)**

33000000 Medical equipments, pharmaceuticals and personal care products

#### **3) Méid nó raon feidhme**

#### **4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil**

#### **5) Faisnéis bhreise faoi bhearta**

Uimhir an bhirt: 2

#### **1) Cur síos achomair**

Ulteriori informazioni sono visionabili e scaricabili dal sito [www.ospedalesantandrea.it](http://www.ospedalesantandrea.it) al seguente link <https://ospedalesantandrea.it/bandi/>

#### **2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)**

33000000 Medical equipments, pharmaceuticals and personal care products

#### **3) Méid nó raon feidhme**

#### **4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil**

#### **5) Faisnéis bhreise faoi bhearta**

Uimhir an bhirt: 3

#### **1) Cur síos achomair**

Ulteriori informazioni sono visionabili e scaricabili dal sito [www.ospedalesantandrea.it](http://www.ospedalesantandrea.it) al seguente link <https://ospedalesantandrea.it/bandi/>

#### **2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)**

33000000 Medical equipments, pharmaceuticals and personal care products

#### **3) Méid nó raon feidhme**

#### **4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil**

## 5) Faisnéis bhreise faoi bhearta

Uimhir an bhirt: 4

### 1) Cur síos achomair

Ulteriori informazioni sono visionabili e scaricabili dal sito [www.ospedalesantandrea.it](http://www.ospedalesantandrea.it) al seguente link <https://ospedalesantandrea.it/bandi/>

### 2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)

33000000 Medical equipments, pharmaceuticals and personal care products

### 3) Méid nó raon feidhme

### 4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil

### 5) Faisnéis bhreise faoi bhearta

Uimhir an bhirt: 5

### 1) Cur síos achomair

Ulteriori informazioni sono visionabili e scaricabili dal sito [www.ospedalesantandrea.it](http://www.ospedalesantandrea.it) al seguente link <https://ospedalesantandrea.it/bandi/>

### 2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)

33000000 Medical equipments, pharmaceuticals and personal care products

### 3) Méid nó raon feidhme

### 4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil

### 5) Faisnéis bhreise faoi bhearta

## Alt III: Faisnéis dhlíthiúil, eacnamaíoch, airgeadais agus theicniúil

---

### III.1. Coinníollacha a bhaineann leis an gconradh

#### III.1.1. Éarlais agus rathaíochtaí riachtanacha

Garanzia provvisoria pari al 2 % del valore presunto annuo del lotto per il quale viene presentata offerta, da costituire esclusivamente mediante fideiussione bancaria o polizza assicurativa e dovrà avere validità per almeno 180 giorni dalla data di presentazione dell'offerta ed in particolare dovrà prevedere espressamente la rinuncia al beneficio della preventiva escussione del debitore principale; la ditta dovrà presentare, a garanzia degli obblighi assunti, una cauzione definitiva di importo pari al 10 % del valore del contratto con le stesse modalità indicate per la costituzione della cauzione provvisoria.

#### III.1.2. Príomhchoinníollacha maoinithe agus socruithe íocaíochta agus/nó tagairt do na forálacha ábhartha arna rialú

#### III.1.3. Foirm dhlíthiúil le glacadh ag an ngrúpa oibreoirí eacnamaíocha a ndámhfar an conradh dó

È consentito il RTI ai sensi del D.lgs 163/06 purché siano rispettate le norme in materia di divieto di intese anticoncorrenziali di cui alla L. 287/90.

#### III.1.4. Coinníollacha maidir le feidhmiú an chonartha

### III.2. Coinníollacha rannpháirtíochta

#### III.2.1.

## **Oiriúnacht le bheith páirteach sa ghníomhaíocht ghairmiúil, lena n-áirítear riachtanais a bhaineann le rollú ar chlár ghairmiúla nó cheirde**

Liosta agus cur síos achomair ar na coinníollacha: Secondo quanto previsto nel capitolato speciale di gara.

### **III.2.2. Cumas eacnamaíoch agus airgeadais**

Liosta agus cur síos achomair ar na coinníollacha: Secondo quanto previsto nel capitolato speciale di gara.

Íosleibhéal caighdeán (íosleibhéil chaighdeán) a d'fhéadfadh a bheith ag teastáil: Secondo quanto previsto nel capitolato speciale di gara.

### **III.2.3. Cumas teicniúil agus gairmiúil**

Liosta agus cur síos achomair ar na coinníollacha:

Secondo quanto previsto nel capitolato speciale di gara.

Íosleibhéal caighdeán (íosleibhéil chaighdeán) a d'fhéadfadh a bheith ag teastáil:

Secondo quanto previsto nel capitolato speciale di gara.

### **III.2.4. Faisnéis faoi chonarthaí forchoimeáda**

#### **III.3. Coinníollacha ar leith le haghaidh conarthaí seirbhíse**

##### **III.3.1. Faisnéis faoi ghairm ar leith**

##### **III.3.2. Faisnéis maidir leis an bhfoireann atá freagrach as feidhmiú an chonartha**

## **Alt IV: Nós imeachta**

---

### **IV.1. An cineál nós imeachta**

#### **IV.1.1. An cineál nós imeachta**

Oscailte

#### **IV.1.2. Faisnéis faoi na teorainneacha ar líon na n-oibreoirí a dtabharfar cuireadh dóibh**

#### **IV.1.3. Faisnéis maidir le laghdú ar líon na réiteach nó na dtairiscintí le linn idirbheartaíochta nó caidrimh**

### **IV.2. Critéir dámhachtana**

#### **IV.2.1. Critéir dámhachtana**

An tairiscint is buntáistí go heacnamaíoch i dtéarmaí Ní praghas an t-aon critéar dámhachtana agus ní luaitear na critéir uile ach amháin sna doiciméid soláthair

#### **IV.2.2. Faisnéis faoi cheant leictreonach**

Bainfear úsáid as ceant leictreonach: níl

### **IV.3. Faisnéis riaracháin**

#### **IV.3.1. Uimhir thagartha an chomhaid tugtha ag an údarás conarthachta**

#### **IV.3.2. Foilseachán roimhe seo maidir leis an nós imeachta seo**

#### **IV.3.3. Coinníollacha chun sonraíochtaí agus doiciméid bhreise nó cáipéis thuairisciúil a fháil**

Teorainn ama chun iarratais ar dhoiciméid a fháil nó chun doiciméid a rochtain: 9.5.2016  
doiciméid iníoctha: níl

#### **IV.3.4. Teorainn ama chun tairiscintí nó chun iarratais ar rannpháirtíocht a fháil**

18.5.2016 - 12:00

#### **IV.3.5. Dáta measta maidir le seoladh na gcuirí chun tairisceana nó chun rannpháirtíochta chuig iarrthóirí roghnaithe**

#### **IV.3.6. Teangacha inar féidir tairiscintí nó iarratais ar rannpháirtíocht a chur isteach**

Iodáilis.

Eile: Italiano.

#### **IV.3.7. Fráma ama íosta nár mhór don iarrthóir an tairiscint a choinneáil lena linn**

An tréimhse i laethanta: 180 (ón dáta tugtha le haghaidh tairiscintí a fháil)

#### **IV.3.8. Coinníollacha maidir le tairiscintí a oscailt**

Dáta: 31.5.2016 - 9:30

Láthair:

Via Brembate 2, Roma (sala gare).

Daoine údaraithe le bheith i láthair ag oscailt na dtairiscintí: tá

Faisnéis faoi dhaoine údaraithe agus faoin nós imeachta oscailte: Possono presenziare alla gara i legali rappresentanti o i loro incaricati muniti di regolare delega corredata da fotocopia del documento d'identità del delegante.

### **Alt VI: Faisnéis chomhlántach**

---

#### **VI.1. Faisnéis faoi ateagmhas**

#### **VI.2. Faisnéis faoi Chistí an Aontais Eorpaigh**

#### **VI.3. Faisnéis bhreise**

Il presente bando non è vincolante per l'Azienda Ospedaliera; il bando di gara e la relativa documentazione sono reperibili sul sito internet [www.ospedalesantandrea.it](http://www.ospedalesantandrea.it); eventuali chiarimenti e informazioni, relativi al contenuto del capitolato speciale, potranno essere richiesti al responsabile del procedimento, Dott. Stefano Cavallo, indirizzo e-mail, [ufficiogare3@ospedalesantandrea.it](mailto:ufficiogare3@ospedalesantandrea.it) e saranno pubblicati nel sito dell'azienda ospedaliera sopra riportato; è pertanto onere delle ditte verificare il sito fino al termine di presentazione delle offerte e durante l'espletamento della gara. Codice CIG 663164703B ulteriori lotti sono reperibili nella documentazione di gara.

#### **VI.4. Nósanna imeachta athbhreithniúcháin**

##### **VI.4.1. Comhlacht athbhreithniúcháin**

Ainm oifigiúil: Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio entro 60 (sessanta) giorni dalla pubblicazione del bando, ai sensi dell'art. 23bis della legge n. 1034/1971

##### **VI.4.2. Nós imeachta athbhreithniúcháin**

##### **VI.4.3. Seirbhís ónar féidir faisnéis a fháil faoin nós imeachta athbhreithniúcháin**

##### **VI.5. Dáta seolta an fhógra seo**

24.3.2016